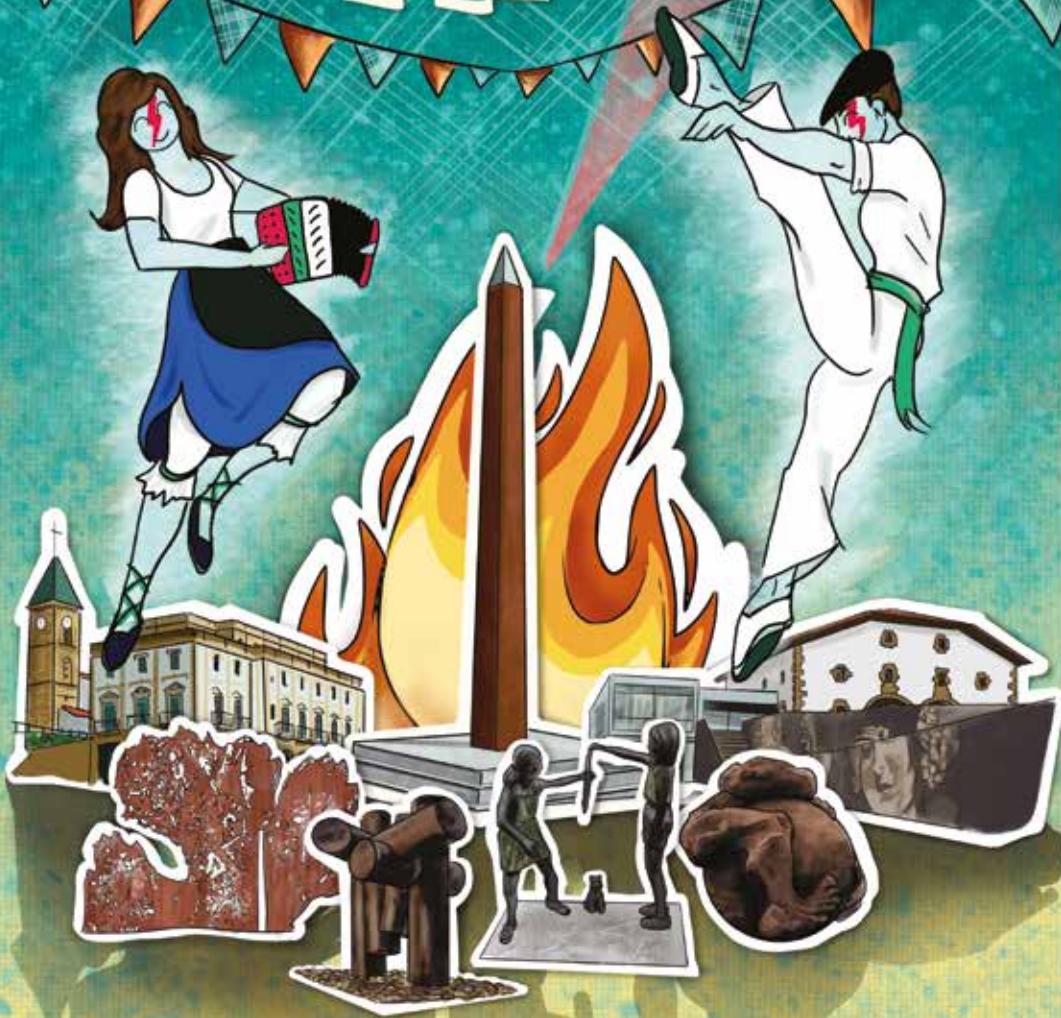


# LEIOA SAN JUAN Jaiak 2023



Leioa  
KULTURA

EKAINAK 22-25 JUNIO

# Talleres ENDIARAN

Taller de **reparación** de automóviles  
Taller **mecánico** de automóviles

*Os deseamos unas felices fiestas*



## SERVICIOS GENERALES

- Mecánica Integral Multimarca.
- Mecánica Rápida de Mantenimiento.
- Inyección Diesel y Gasolina.
- Equipos de Diagnosis Multimarca.
- Electricidad y Electrónica.
- Reparación y Carga de Aire Acondicionado.
- Sistema de Refrigeración.
- Frenos ABS-ESP.
- Neumáticos Venta y Reparación/  
Alineación.
- Revisión Pre-ITV y Post-ITV.
- Especialistas en cajas de Cambio  
Automáticas.
- Financiación sin Intereses.
- Pulido de Faros.

- Revisiones Oficiales en vehículos nuevos sin perdida de garantía.
- Vehículo de Sustitución.
- Mantenimiento Flotas: Autónomos, Empresas, Pymes,...
- Revisión para Compra o Venta de vehículos de 2º mano.
- Llevar a pasar Revisión ITV.
- Recogida y Entrega a Domicilio o Trabajo.
- Transporte a Estación de Metro Leioa o Centro gratuito.
- Tramitación de bajas Retirada de vehículo.
- Parking Propio para Recogida y Entrega de vehículos.
- Sala de Espera Clientes zona wifi.

HORARIO: 8:30-13:00/15:00-18:30. Viernes 8:30-15:00. Sábados y domingos cerrado

Iparragirre Etorbidea, 80-82  
48940 - Leioa

T. 944 635 467

M. 606 590 730

endiaran@endiaran.com

@talleresendiaran



[www.endiaran.com](http://www.endiaran.com)

# GORA LEIOAKO JAIAK, GORA SAN JUAN JAIAK

Laster, urteko gaurik laburrenaz gozatuko dugu, eta, aldi berean, **leioaztarentzat** berezienan den **San Juan** gauaz. Une magiko horretan, hainbat sinesmenen arabera, suaren inguruan dantzan eta ospakizunetan purifikatzeten gara.

Baina herriko jaiak egun batzuk lehenago hasten ditugu; aurreko asteburua etxekoentzat dago gordeta. Leioako kuadrillek **Aintzinako Eguna** ospatzenten dute, non **gastronomia, kirol eta jolas jarduerak** ez diren falta, eta giroa beti da ikusgarria.

Behin **San Juan** bezpera iritsita, jaiarekin bat egiten duten bisitari ugari hartzen ditugu gure kaleetan, eta gure koadrilek alaitasunez betetako jaitsiera koloretsu eta jendetxuarekin ematen diete ongietorria.

Ondo pasatzeko eta **musikaz, dantzez, gastronomiaz, arteaz, ostalaritzaz** eta, batez ere, maite ditugun **pertsonez** gozatzeko egunak hurbiltzen dira, eta dena etxeen. Gozamen hori beti lotuta egon behar da gainerako pertsonekiko errespetuarekin. Izen ere, ez dugu gogoratu behar Leioan geure burua zaintza gustatzen zaigula, anfitrioi bikainak garela eta horregatik ez dugu onartzen pertsonenganako errespetu falta.

Hori esanda, egun hauetan lagundu nahi digunari **ateak irekita** dauzkagu. Izen ere, jarduera eta ekitaldi mota guztiak programatu ditugu, maitasunez. Gozatzea espero dugu.

Pronto disfrutaremos de la noche más corta del año y, a su vez, la más especial para **leioaztarras**, la noche de **San Juan**. Un momento mágico en el que, según varias creencias, nos purificamos bailando y celebrando alrededor del fuego.

Pero comenzamos las fiestas patronales unos días antes; el fin de semana anterior está reservado para los y las de casa. Las cuadrillas de Leioa celebran el **Aintzinako Eguna**, donde no faltan actividades **gastronómicas, deportivas y lúdicas**, y el ambiente siempre resulta espectacular.

Una vez llegada la víspera de **San Juan** recibimos en nuestras calles a un gran número de visitantes que se suman a la fiesta, y es cuando nuestras cuadrillas les dan la bienvenida con una colorida y multitudinaria bajada llena de alegría.

Se acercan días para divertirse y disfrutar de la **música, bailes, gastronomía, el arte, la hostelería** y, sobre todo, para disfrutar de las **personas** a las que queremos, y todo en casa. Un disfrute que siempre debe ir ligado al respeto hacia el resto de personas. Porque no hace falta recordar que en Leioa nos gusta cuidarnos, somos excelentes anfitriones y por ello no toleraremos la falta de respeto hacia las personas.

Dicho esto, tenemos las **puertas abiertas** a quien nos quiera acompañar durante estos días para los que hemos programado, con el mayor cariño, todo tipo de actividades y eventos. Esperamos que las disfrutéis.





## JAI ZORIONTSUAK ETA ONDO PASA



LIMPIEZA VIARIA



LIMPIEZA Y CONSERVACIÓN  
INTERIOR



TRABAJOS FORESTALES  
Y JARDINERIA



RECOGIDA Y GESTIÓN  
DE RESIDUOS



### SERVICIOS MEDIOAMBIENTALES

Independentzia, 10 bajo • 48940 Leioa (Bizkaia)

Tfno.: **94 431 58 03**





**Ezetz esatea,  
beti da ezetz**

**LEIA, ERASO  
MATXISTARIK  
GABEKO  
HIRIA**



**LEIA, CIUDAD  
LIBRE DE  
AGRESIONES  
SEXISTAS**



**LEIOA  
TRATU ONEN  
ALDE ETA ERASO  
SEXISTEN AURKA**

**LEIOA  
POR LOS  
BUENOS TRATOS  
Y CONTRA LAS  
AGRESIONES SEXISTAS**



#### **GUNE MOREA:**

Boulevard - Ikerriña: 22, 23, 24 (22:00 - 06:00)

Eraso matxisten aurkako informazio -, prebentzio - eta arreta - gunea.

*Punto de información, prevención y atención contra las agresiones machistas.*

#### **ERAGILE MOREAK:**

Lagunak (besoko morearekin), laguntza behar izanez gero, haiengana jo ahal izango duzu.

*Personas amigas (con brazalete morado), a las que podrás acudir en caso de necesitar ayuda.*

#### **PUNTUMOREAK:**

Pegatina batez scinalatutako gune seguruak - *Espacios seguros señalizados con una pegatina.*  
Eraso matxistaren bat jasaten edo ikusten baduzu, lokaleko langileengana jo eta laguntza eskatu.

*Si sufres o presencias una agresión machista dirígete al personal del local y pide ayuda.*

**PSOE**



**PSE-EE  
LEIOA**

**“LEIOAN EZ DITUGU ONARTZEN EZ  
JAZARPENA EZ ERASO MATXISTAK”**

**“EN LEIOA NO TOLERAMOS NI EL ACOSO  
NI LAS AGRESIONES MACHISTAS”**



**JAI ZORIONTSUAK**



# TRAFIKOA BERRANTOLATZEA 2023ko SAN JUAN JAIEN OSPAKIZUNA DELA ETA

Trafikoa berrantolatzeko proposamen hau indarrekoa izango da 2023ko ekainaren 17, 22, 23, 24 eta 25ean, herriko jaiak izango diren egunetan.

## BILBAO - GETXO / GETXO - BILBAO TRAFIKOA:

Ahal dela, La Avanzada lurpeko bidetik joango da.

## HERRI BARRUKO TRAFIKOA:

- zenbait ordutan trafikorako itxita egongo dira:

- Avanzadako Bulebarreko hegaleko errepideak.
- ELEXALDE Etorbidea, etenik Gabe itxita egongo da ekainaren 17, 22, 23, 24 eta 25ean (Elexalde, 2 biribilgunetik, beheranzko norazkoan Iparragirre etorbideko bidegurutzeraino).

## AUZOKIDEEN SARBIDEAK ETA IRTEBIDEAK

(cheagleko errepideak moztuta egonda)

## MENDIBIL - SAN JUAN - IKEA - ITURRIBIDE ETA

### ZENTRO ZIBIKOA:

Esandako alde horietara Mendibilarri kaletik sartuko da.

## IPARRAGIRRE - SABINO ARANA - INDEPENDENTZIA - ALDAPA ALDEA:

Aldapabarrena, Kandelazubia, Luis Bilbao Libano, Iturriondo, Otxobarrena, Independentzia eta Iparragirre, 2 "Mulligans" aldetik sartu eta irtengoko dira.

## ESTARTETXE - ELEXALDE ALDEA:

Aldapabarrena eta Iparragirre, 2 "Mulligans" aldetik sartuko dira.

## SARRIENA - ARTAZAGANA - ALDEKOENA ALDEA:

Sarbidea eta irteera Larrarte kaletik (San Bartolome bide berria), Leioandi kaletik edo Unibertsitate etorbideetik (Unibertsitate Campusa) egin ahal izango dira.

## TRAFIKORAKO ITXITAKO KALEAK: EGUNAK ETA ORDUTEGIAK

### 1. IPARRAGIRRE ETORBIDEA:

zerbitzubideetatik, zirkulazioa bi noranzkoetan:

Getxo - Bilbo: Iparragirre 2.-tik (Mulligan's) Iparragirre 72raino.

Bilbo - Getxo: Norabide aldaketatik Luis Bilbao Libano kalerairaino.

### 2. ELEXALDE:

Itxita egongo da ekainaren 17, 22, 23, 24 eta 25ean.

## 2023ko ekainak 17, larunbata

- ELEXALDE Etorbidea, etenik Gabe itxita egongo da (Elexalde, 2 biribilgunetik, beheranzko norazkoan Iparragirre etorbideko bidegurutzeraino).

## 2023ko ekainak 22, osteguna

- GETXO - BILBAO - GETXO alboko bideak: 18:00etatik 08:00etara (ostegunetik ostiralera).  
- ELEXALDE Etorbidea: Guztiz itxita.

**ADI:** Luis Bilbao Libano kalea ekainaren 22an moztuko dute, kuadrillen jaitsiera dela eta, hurrengo ordutegian 19:00etatik 21:30era.

## 2023ko ekainak 23, ostirala

- GETXO - BILBAO - GETXO alboko bideak: 19:00etatik 08:00etara (ostiralekik larunbatera).  
- ELEXALDE Etorbidea: Guztiz itxita.

## 2023ko ekainak 24, larunbata

- GETXO - BILBAO - GETXO alboko bideak: 09:00etatik 08:00etara (larunbatetik igandera).  
- ELEXALDE Etorbidea: Guztiz itxita.

## 2023ko ekainak 25, igandea

- GETXO - BILBAO - GETXO alboko bideak: 17:00etatik 23:00etara.  
- ELEXALDE Etorbidea: Guztiz itxita.

**DENOK ELKARREKIN GOZA  
DEZAGUN GURE HERRIKO JAIEZ!**

*¡Por unas fiestas libres  
de violencia machista!*

*Indarkeria matxistak  
gabeko jaien alde!*

Estarte, 15  
(Entrada por Avenida Iparraguirre)

**LEIOA**

elkarrekin  
Podemos |  ezker  
anitza |  BERDEAK  
EQUO |  Alianza  
Verde

# REORDENACIÓN DEL TRÁFICO CON MOTIVO DE LA CELEBRACIÓN DE LAS FIESTAS DE SAN JUAN 2023

La presente propuesta de reordenación de tráfico surtirá efecto los días 17, 22, 23, 24 y 25 de junio de 2023, días de celebración de las fiestas patronales.

## TRÁFICO BILBAO - GETXO / GETXO - BILBAO

Se realizará preferentemente a través del túnel de La Avanzada.

## TRÁFICO INTERIOR - en determinadas horas permanecerán cerradas al tráfico:

- Las vías laterales del BOULEVARD
- Avda/ ELEXALDE, permanecerá cerrada de forma ininterrumpida los días 17, 22, 23, 24 y 25 de junio (Desde la glorieta de Elexalde nº2 en sentido descendente hasta el cruce de Avda. Iparragirre)

## ACCESOS Y SALIDAS DE LOS VECINOS (estando cortadas las vías laterales):

### ZONA MENDIBIL - SAN JUAN - IKEA - ITURRIBIDE Y CENTRO CÍVICO:

El acceso y la salida a las mencionadas zonas se podrá realizar por la calle Mendibilari.

### ZONA IPARRAGIRRE - SABINO ARANA - INDEPENDENTZIA - ALDAPA

El acceso y la salida se podrá realizar por las calles Aldapabarrena, Kandelazubietza, Dr. Luis Bilbao Líbano, Iturriondo, Otxobarrenra, Independentzia y por Iparragirre nº2 "Mulligans".

### ZONA ESTARTETXE - ELEXALDE:

El acceso se podrá realizar desde la zona de Aldapabarrena e Iparragirre nº 2 "Mulligans".

### ZONA SARRIENA - ARTAZAGANA - ALDEKOENA:

El acceso y la salida se podrán realizar por Larrarte kalea (nuevo vial de S. Bartolomé), por Leioandi kalea o por Avda. de las universidades (Campus Universitario).

## CALLES CORTADAS AL TRÁFICO: DÍAS Y HORARIOS

### 1. AVDA. IPARRAGIRRE: vías de servicios en los dos sentidos de circulación:

Getxo - Bilbao: Desde Iparragirre nº 2 (Mulligan's) hasta Avda. Iparragirre nº 72.  
Bilbao - Getxo: Desde cambio de dirección a Luis Bilbao Líbano.

### 2. AVDA. ELEXALDE: Cerrada los días 17, 22, 23, 24 y 25 de junio.

## Sábado 17 de junio de 2023

- Vías laterales GETXO - BILBAO - GETXO: de 10:00 a 20:00 horas.
- Avda/ ELEXALDE, permanecerá cerrada de forma ininterrumpida (Desde la glorieta de Elexalde nº2 en sentido descendente hasta el cruce de Avda. Iparragirre)

## Jueves 22 de junio de 2023

- Vías laterales GETXO - BILBAO - GETXO: de 18:00 a 08:00 horas del viernes 23 de junio.
- Avda. Elexalde: Cerrada al tráfico.

**ATENCIÓN:** Dr. Luis Bilbao Líbano será cortada el jueves 22 de junio durante la bajada de cuadrillas y en la franja horaria de 19:00 a 21:30 horas.

## Viernes 23 de junio de 2023

- Vías laterales GETXO - BILBAO - GETXO: de 19:00 a 08:00 horas del sábado 24 de junio.
- Avda. Elexalde: Cerrada al tráfico.

## Sábado 24 de junio de 2023

- Vías laterales GETXO - BILBAO - GETXO: de 09:00 a 08:00 horas del domingo 25 de junio.
- Avda. Elexalde: Cerrada al tráfico.

## Domingo 25 de junio de 2023

- Vías laterales GETXO - BILBAO - GETXO: de 17:00 a 23:00 horas
- Avda. Elexalde: Cerrada al tráfico.

# Ekainak 16, Ostirala

- 19:00 Barrakak irekitzea. Iturriondo Parkina.
- 20:30 Ikuskizuna. **666 - Cía. YLLANA.**  
Auditorium Kultur Leioa. (12 €).
- 22:30 Umore bakarritzak. **Leioa Comedy Night. EVA Y QUÉ & NENE.** Aldapa entzunaretoa.



## 16 de Junio, Viernes

- 19:00 Apertura de las Barracas. Parking Iturriondo.
- 20:30 Actuación. **666 - Cía. YLLANA.** Auditorium Kultur Leioa. (12 €).
- 22:30 Monólogos. **Leioa Comedy night. EVA QUÉ & NENE.** Auditorio Aldapa.

## Gora Leioako jaiak!

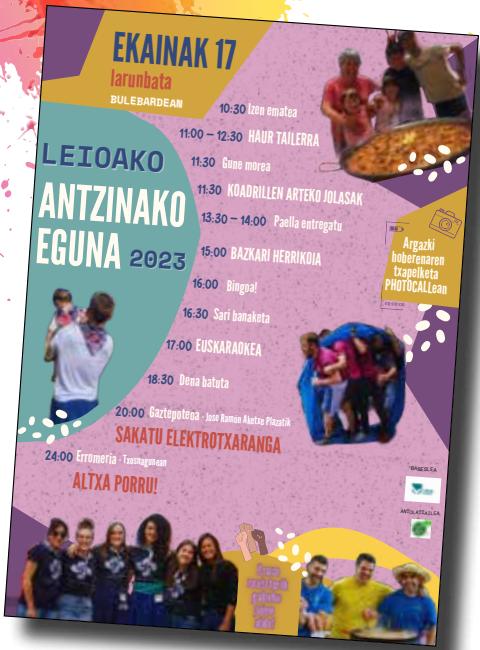
Leioaztarrok, goza dezagun  
elkarrekin, eraso sexistarik gabeko  
jai herrikoietan



**eh Bildu**

# Ekainak 17, Larunbata

- 09:00 Leioako Udalaren **XXIII. ARRANTZA**  
**TXAPELKETA** Lertutxe Urtegia.
- 10:00 Leioako Arte Martzialen Klubaren  
Eskolaren erakustaldia.  
Sakoneta Kiroldegia.
- 11:00 Gimnasia Erritmiko klubaren eskolaren  
erakustaldia. Sakoneta Kiroldegia.
- 10:30 **ANTZINAKO EGUNA - Bulebarra.**  
Paella txapelketan eta Herri jokoetan  
izena ematea.  
Antzinako Eguneko horma-irudia.
- 11:00 Antzinako Eguneko Haur tailerrak. Bulebarra.
- 11:30 Antzinako Eguneko Herri jokoak. Bulebarra.
- 11:30 Gune morea. Eraso matxisten aurkako informazio, prebentzio eta arreta-  
zerbitzu ibiltaria. Bulebarra.
- 13:30 Paella txapelketako aurkezpena. Bulebarra.
- 15:00 Antzinako Eguneko bazkaria. Bulebarra.
- 16:00 Antzinako eguneko Bingo. Bulebarra.
- 16:30 Paella txapelketako sari banaketa. Bulebarra.
- 17:00 Euskaraoka. Antzinako Eguna. Bulebarra.
- 18:30 Udal Irristaketa Eskolaren erakustaldia. Kandelazubietako kiroldegia.
- 20:00 Antzinako Eguna. **SAKATU ELEKTROTXARANGA**. J.R. Aketxe Plaza.
- 00:00 Erromeria. **ALTXA PORRU**. Txosna Gunea - Elexalde.



## BARRAKEN DATAK

Ekainak 16 – 26

EKAINAK 21 eta 26  
HAURREN EGUNA  
BARRAKETAN

Iturriondo Parkina.



**La internacionalización de las Pymes,  
nuestra meta**



P.E Ibarra barri-C/ Iturriondo, 18 A-1, 1º C - 48940 Leioa

Tel.: (+34) 944 70 65 05  
[www.grupoagex.es](http://www.grupoagex.es)



AHOLKULARITZA, HEZIKETA ETA PROIEKTU  
ESTRATEGIKOAK. // GIZA BALIABIDEAK ETA KIROL  
PROGRAMAK. // KUDEAKETA. // KIROL EBENTUAK.

Landaibarri 3, 5B · Leioa  
94 400 88 67

[www.bisport.net](http://www.bisport.net)  
[bisport@bisport.net](mailto:bisport@bisport.net)

## CAFETERIA POPPULUS

ONDO PASA JAIETAN



GRAN VARIEDAD DE PINTXOS  
AMPLIA TERRAZA

TE ESPERAMOS EN:

estartetxe, 21 • 48940 leioa  
t 946 756 828  
[cristinaes@gmail.com](mailto:cristinaes@gmail.com)



KRISVENT  
AislaPlus+  
LEIOA

Ayda. Sabino Arana 86  
48940 Leioa  
946 760 723  
689 010 077  
[krisvent85@yahoo.es](mailto:krisvent85@yahoo.es)  
[www.reformaskrisvent.com](http://www.reformaskrisvent.com)

Toda clase de reformas  
**Baños, Cocinas, Proyectos, Instalaciones**  
Coordinación de gremios  
Armarios empotrados  
Fachadas y tejados

**Ventanas y reformas**

**Ventanas aislantes de PVC y aluminio**  
Reparaciones de ventanas  
Persianas y accesorios  
Atención inmediata  
Presupuestos sin compromiso

Subvenciones para el cambio de ventanas hasta 3.000 €



Empresa de buzoneo y  
Reparto de publicidad

Buzoneos | Ubicación de Carteles |  
Entregas en mano | Servicios adicionales

*Ondo pasa jaietan*

T. 944 128 843  
M. 620 730 079

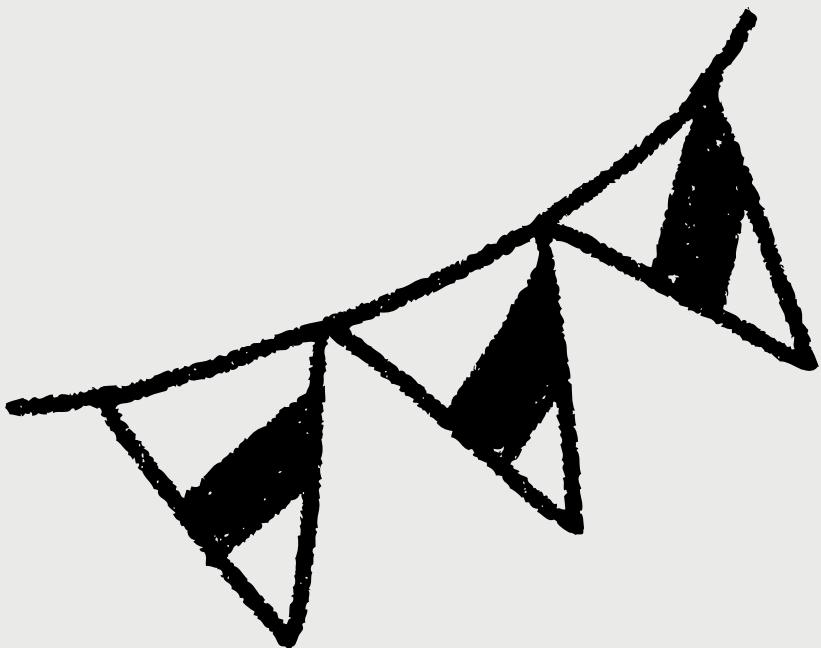
Carretera Bilbao-Galdakao - 48004 Bilbao

[informacion@euskalkorreo.com](mailto:informacion@euskalkorreo.com)  
[www.euskalkorreo.com](http://www.euskalkorreo.com)



**LABORAL**  
kutxa

jai alai



kutxabank

# 17 de Junio, Sábado

- 09:00 **XXIII CAMPEONATO DE PESCA** "Ayuntamiento de Leioa". Pantano de Lertutxu.
- 10:00 Exhibición de la Escuela del Club Artes Marciales de Leioa. Polideportivo Sakoneta.
- 11:00 Exhibición de la escuela del Club de Gimnasia Rítmica Sakoneta. Polideportivo Sakoneta.
- 10:30 **ANTZINAKO EGUNA - Boulevard.**  
Inscripción Concurso de Paella y juegos populares.  
Mural Antzinako Eguna.
- 11:00 Talleres infantiles Antzinako Eguna. Boulevard.
- 11:30 Juegos populares Antzinako Eguna. Boulevard.
- 11:30 Gune Morea. Servicio itinerante de información, prevención y atención contra las agresiones machistas. Boulevard.
- 13:30 Presentación de Paellas. Boulevard.
- 15:00 Comida Antzinako Eguna - Bertsolariak. Boulevard.
- 16:00 Bingo Antzinako Eguna. Boulevard.
- 16:30 Entrega de premios Antzinako Eguna: concurso de paella. Boulevard.
- 17:00 Euskaraoke Antzinako Eguna. Boulevard.
- 18:30 Exhibición de la Escuela Municipal de Patinaje. Polideportivo Kandelazubieta.
- 20:00 Antzinako Eguna. **SAKATU ELEKTROTXARANGA**. Plaza J.R. Aketxe.
- 00:00 Romería. **ALTXA PORRU**. Zona de Txosnas - Elexalde.

**FECHAS  
BARRACAS**

**16 – 26 de junio**

**21 y 26 DE JUNIO  
DÍA INFANTIL  
EN LAS BARRACAS**

Parking Iturriondo.

+14 AÑOS



# SUMMER IN ENGLISH

¡ELIGE TUS FECHAS!

Junio-julio

**CURSOS INTENSIVOS**  
PARA LA PREPARACIÓN  
DE EXÁMENES:  
**FCE, CAE Y PROFICIENCY**

PARTNER WITH



EXAM CENTERS



+18 AÑOS



LYNX IDIOMAS

T: 94 480 53 63  
[www.lynxidiomas.com](http://www.lynxidiomas.com)



# CLINICA VETERINARIA LARRUCEA



Av. Sabino Arana 18, bajo 48940 Leioa  
944 025 807 cvlarrucea@hotmail.es

**www.larrucea.es**

Cuidamos de tu mascota como si fuera la nuestra

FISIOTERAPIA  
**QUIRAYA**



Avda. Iparraguirre, nº 38 - Leioa (Vizcaya)

Tels.: 94 600 42 87 | M. 688 841 835

fisioterapia@quiraya.com - www.fisioterapiaquiraya.com



¡Apúntate  
y aprueba desde el  
primer día!

MATRÍKULA  
DOAN

¡Visítanos!

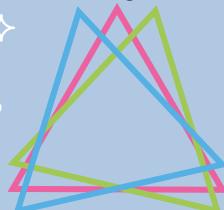
LEIOA, Elexalde 26, bajo  
 bizkiakakademia\_leioa/  
 Bizkiak Akademia Leioa  
 628 51 98 35

*¡¡TODAS LAS  
ASIGNATURAS!!*

- ED. PRIMARIA
- ESO
- BACHILLER
- GRADOS



HIRUKI



AKADEMIA

Eskola-lagunza / Apoyo escolar

LH - DBH - Batxilergoa

Estartetxe, 9 · 48940 Leioa

hirukiakademia@gmail.com

www.hirukiakademia.com

690 920 747



DASTALEKU - DEGUSTACION  
**nerea akeita**

GOZOKIAK - CONFITERIA - PASTELERIA

T. 651 601 100

Avda. Iparraguirre, 44 - Tel. 94 464 12 41 - 48940 LEIOA



¡¡Escríbenos  
y reserva tu  
clase gratis!!

660 584 582



**TALLERES ARRO MECANIZADO**

Particular Izaurieta nº15, Deusto

T. 94 471 36 23



# ELIGHT

Sushi & Poke  
Take Away

SERVICIO A DOMICILIO



📍 Avenida sabino arana etorbidea - 59  
48940, leioa

📞 611 744 677

🌐 [www.elightsushi.es](http://www.elightsushi.es)

Reparto gratis a partir de 15€





Pedidos los Sábados, Domingos  
y Festivos desde las 9:00hr.

### HORARIO

De Lunes a Domingo  
de 11:00 a 16:00h  
Tardes cerrado



**Lunes  
Día del  
POLLO**

(excepción festivos y vísperas)

**Martes  
Miércoles  
y jueves  
POLLO  
+Patatas**

(excepción festivos)

### OFERTA

fin de semana  
y festivos

**Pollo + Ración  
+ Patatas**

por 1,80  
patatas grandes

Haz tus reservas  
por teléfono

**946 113 002**

(a partir de las 9:30)

C/ Doctor Luis Bilbao Libano, 44  
48940 Leioa

(precios sujetos a cambios)



### Pizzeria Gambrinus

- PIZZAS
- HAMBURGUESAS
- RACIONES

Estartetxe 5 - 48940 Leioa  
944 316 445



**¡GRAN VARIEDAD  
DE PIÑTXOS!**

Av. Sabino Arana Hiribidea, 67  
48940 Leioa



- DE NUESTRA PROPIA GRANJA A SU MESA
- MAS DE 12 TIPOS DE HAMBURGUESAS CASERAS
- 20 TIPOS DE CROQUETAS CASERAS
- ESPECIALIDAD EN CHORIZO CASERO 100% CON PIMIENTO CHORICERO

C/ Iparraguirre nº44 - Leioa  
T. 846 664 893 ☎ 633 259 137



PROYECTOS INTEGRALES DE  
DECORACIÓN

- Diseño de Interiores
- Todos los Gremios

Nueva ubicación!!!



decoración a tu medida según las últimas tendencias

### Nueva dirección

**Estartetxe, 17 · Leioa**

leioa76@leioa76.com

**T. 944 023 276 | www.leioa76.com**

RUT DELGADO HERNANDO  
ETZOZI ELGEZABAL URIARTE

PODÓLOGAS. Nº de colegiadas 110-233



## CLÍNICA Y ORTOPEDIA DEL PIE

Ondo pasa jaietan!!!

C/ Iturribide, 12 - lonja. LEIOA  
Tfno.: 944 802 108



Expededuría Nº1 Leioa

JOSÉ & COSME

639 327 371  
658 888 301  
Sabino Arana 49  
48940 LEIOA  
(Bizkaia)



# Pavonados ASUA, S.L.

Empresa de pavonados en Leioa

Jai Zoriontsuak  
opa dizkizuegu!

Calle Iturriondo, 22 – bajo  
48940 LEIOA (Vizcaya)

Tel. 94 480 22 94

centro de estudios

Primera ikastegia

abierto  
julio y agosto,  
refuerzo en  
todas las  
asignaturas

paseo landabarri nº50, bajo . 48940 artaza, leioa  
944 009 249 . info@academiaprimeran.com

REFUERZO ACADÉMICO EN TODAS  
LAS ASIGNATURAS Y NIVELES  
TÉCNICAS DE ESTUDIO Y LECTURA . IDIOMAS .  
DIFICULTADES DE APRENDIZAJE



## TXENDOA

I.M.TXENDO S.L.  
INSTALADORA MANTENEDORA TÉRMICA

Fernando López-Pastor Hoyuelos

INSTALADOR AUTORIZADO POR GOBIERNO VASCO EN AGUA, GAS, CALEFACCIÓN,  
ENERGÍA SOLAR, MANTENEDOR CLIMATIZACIÓN, CALDERAS, GAS, GASOIL,  
TEJADOS, COCINAS BAÑOS, REFORMAS, COORDINACIÓN DE GREMIOS

C/ Begoñako Ama, 4 bajo dcha. | 48940 LEIOA (Bizkaia)  
622 530 817 | imtxendo@gmail.com

## ZEUEK



Ondo pasa  
jaietan!!!

Av. Iparragirre, 40  
48940 LEIOA

675 703 113

## TABERNA

# ARKUPE



Plaza Arkupe • LEIOA 94 405 11 76



3 al  
meses año

1 a 2  
años

2 a 3  
años

Plaza Errekalde, nº12 bajo • 48940 LEIOA  
Tel. 640 905 425 • 635 737 591 • www.olgetan.com



komunitatea eta ikaskuntza

## Jai zoriontsuak pasa!

Que disfrutemos para crecer juntas:)

**\*eskola.** ikasten duguneko lekua da eskola. Edozein leku izan daiteke, hala nola etxea, kalea, mendia, itsasoa, parkea, zinema eta, beharbada, eskola. (Joseba Sarrionandia)

# LABOR KANP

Uztailak 1-9 Julio  
Laboragunean (Laukiz)

+ GAZTELAB + LABORFEST

CAMPAMENTO PARA PERSONAS 7 - 14 EN LAUKIZ

Autonomia, erronka partekatuak, zaintza, elkarbitzitza...  
Norbera den bezalakoa, eta elkarrekin JolHazten!

[www.laboragunea.org](http://www.laboragunea.org) • 645 999 877 • [laboragunea@gmail.com](mailto:laboragunea@gmail.com)

# **Ekainak 18, Igandea**

- 10:00 Xakea. 10, 12, 14 eta 18 urtetik beherakoentzako Leioako IV. Xake txapelketa.  
Laguntzailea: Leioako Alzaga Xake Kirol Elkartea. Sakoneta kiroldegia.
- 10:00 Sakoneta Biking. Bulebarra (euria bâda Stoan).
- 12:00 Leioako Udalaren **XXI. JOTA TXAPELKETA** (haurrak eta helduak). J.R. Aketxe Plaza.

# **Ekainak 21, Asteazkena**

- 18:00 San Juanetako Saskibaloi txapelketa. Antolatzalea: Leioa Saskibaloi Taldea.  
Txomin Aresti Ikastetxea.

**HAURREN EGUNA BARRAKETAN.** Iturriondo Parkina.

**Insulae®**  
| administración  
de fincas

**afc** & asociados  
Servicios Jurídicos S.L.P.



**Administración de Fincas – Abogados**

**JAI ZORIONTSUAK OPA DIZKIZUEGU  
LES DESEAMOS UNAS  
FELICES FIESTAS**



tel. 94 480 31 75

[www.insulaeonline.com](http://www.insulaeonline.com)





*Jai Foriontsuak  
Opa Dizkizuegu!!*

RESTAURANTE - ASADOR  
**SARRIENA**

BARRIO SARRIENA 166, LEIOA

RESERVAS - 94 463 24 87

[WWW.RESTAURANTESARRIENA.ES](http://WWW.RESTAURANTESARRIENA.ES)



**Berbaldu**  
EUSKARAZ EGIN DEZAGUN

**Eman ordu bat  
EUSKARARI!**

**Etorri EUSKARARAZ hitz egitera  
ANIMATU PARTE HARTZEN**

**Eman izena**

berbaldu.leioa@gmail.com

688 850 129



# MARTXAN EUSKARAZ MASTITXU-n



Hartu eta zabaldu  
**EUSKARAren kolorea!**

MAILAK B2/C1

HABERen mailak egiaztaezko ikastaroak

## UZTAILA

Hasi ekainaren 28an  
Amaitu uztailaren 21ean  
Ordutegia: 8:00-13:30

## 99,00 €

Aurrematrikula datak:  
ekainaren 12tik 22ra  
(aurrematrikula egiten denean 20€  
aurreratu behar dira)

**MASTITXU  
EUSKALTEGIA**



Iparragirre etorbidea, 78  
48940 - LEIOA

t 94 464 00 02

euskaltegi@leioa.eus  
euskaltegileioa.com

HABEK diruz lagundua



# Ondo pasa jaietan!



HORMIGONES Y MORTEROS PARA

UNA CONSTRUCCIÓN SOSTENIBLE

944 437 958

[hormigonesvascos.com](http://hormigonesvascos.com)



salón de belleza

## armonía

Salón de belleza Armonía

*Felices Fiestas  
Jai Zoriontsuak*

Kandelazubieta, 27 • 48940 LEIOA  
94 612 34 95  
[sientearmonia@gmail.com](mailto:sientearmonia@gmail.com)

[www.sientearmonia.es](http://www.sientearmonia.es)



**INDIBA ANIMAL HEALTH**



**CITA PREVIA**

Lunes a Viernes:

9,30 - 13,30 y 15,30 - 19,30

Sábados: 11,00 - 13,00

Consulta: **94 460 86 49**

Móvil: **610 284 359**

Artaza, 20 • 48940 LEIOA

**in&out**

ESTARTETXE, 8 BAJO

**94 400 16 44**



@bar.in&outleioa1

• Entrantes

• Pizzas

• Sandwiches

• Ensaladas

Perritos calientes

• Hamburguesas

Hamburguesas de pollo

• Bocadillos

Platos combinados



17 años contigo

Nuestra filosofía es ofrecerte un método de trabajo integral donde la belleza sea un resultado de tu salud.

# Especialistas en belleza y bienestar

## Terapias

Medicina tradicional china y acupuntura;  
Cromoterapia; Auriculoterapia y reflexología podal;  
Masajes para el dolor; Shiatsu; Reiki; Lifting acupuntural;  
Diapasoterapia; Osteopatía; Liberación emocional EFT;  
Restauración bioenergética;  
Tratamiento floral. Terapias de lesiones y limitaciones

## Estética

Especialista en microblading y micropigmentación.  
Tratamientos faciales y corporales específicos.  
Cavitación, Bellaction Duo, radiofrecuencia,  
preosterapia, maderoterapia.  
Depilaciones, cera hilo e IPL y manicura y pedicura.  
Plasmalifting y Vacuslim48



@CentroDeEsteticaLilium

@nahikarikareagalilium\_pmu

Estartitxu 12, 48940 Leioa

Tel. 94 405 90 50

info@liliumterapiasyestetica.com

[www.liliumterapiasyestetica.com](http://www.liliumterapiasyestetica.com)

## Yoga integral



## Yoga integral

Asanas, Pronayama, relajación y meditación (Grupos reducidos)

## Clases especiales de diferentes prácticas

Dinámico, terapéutico, relajante...

Centro Mandala  
Estarbeitz 19 - T. 679 622 527

[www.yogamandala.es](http://www.yogamandala.es)  
centromandalanik@gmail.com

Lunes 10:15 / 18:45  
Martes 18:45

## HORARIO:

Miércoles 19:15 / Jueves 19:15  
Hipopresivos Lunes y Miércoles 13:45

# 18 de Junio, Domingo

10:00 IV Torneo Ajedrez de Leioa por equipos sub 10, sub 12, sub 14 y sub 18.

Con la colaboración de Leioako Altzaga Xake Kirol Elkartea. Polideportivo Sakoneta.

10:00 Sakoneta Biking.

Boulevard (en caso de lluvia Stoa).

12:00 **XXI Edición CONCURSO DE JOTAS**

Ayuntamiento de Leioa (categorías: infantil y mayores). Plaza J.R. Aketxe.



# 21 de Junio, Miércoles

18:00 Campeonato de Baloncesto de San Juan. Organiza: Leioa Saskibaloi Taldea. Colegio Txomin Aresti.

**DÍA INFANTIL EN LAS BARRACAS.** Parking Iturriondo.



**JAI ZORIONTSUAK OPA DIZKIEZU!**  
**¡LES DESEA UNAS FELICES FIESTAS!**



Eroski city Sakonetas. Independenzia 1, Bajo, 48940 Leioa. 94 480 32 78



ZANJADORAS Y DESMONTES, S.A.

## DEMOLICIONES

- Manual
- Mecánica
- Mixta
- Derribo especial

## EXCAVACIONES

- Movimientos de tierras
- Vaciados en roca
- Explanaciones
- Rellenos
- Entibaciones y fresados

## OBRA CIVIL

- Estabilizaciones
- Canalizaciones
- Rehabilitación de zonas degradadas
- Muros de gravedad



Contenedores Abanto, S.L.

## RESIDUOS

Alquiler de contenedores de escombros para una óptima gestión y recogida de residuos que se generan en obra.



Pol. Ind. El Campillo Pab 8  
48500 • Gallarta (Vizcaya)



94 636 92 68



[zandesa@zandesa.com](mailto:zandesa@zandesa.com)

## Panadería Campos Leioa



Sabino Arana 65, Leioa  
T. 692 411 513

Iparragirre 8, Leioa



Diego - Joxetxu

## Lertxundi

ELABORACIÓN DE PRODUCTOS  
ARTESANALES  
ESPECIALIDAD EN CARNES  
SELECTAS

C./ Sabino Arana, nº 78 - LEIOA

Tlf.: 94 464 28 54



## Auto Escuela Carlos

FORMACIÓN VIAL, S.L.

### PROMOCIÓN:

Matrícula + Teórica + 13 clases

TODO 330 € iva incluido

autoescuelacarlos@autoescuelacarlos.es  
Ondizko Andra Mari, 1 - Tel. 94 463 02 84

## AUDITELVI, S.L.



Ikeamendi, 41  
48940 Leioa (Bizkaia)  
T. 94 444 40 40

### SERVICIO OFICIAL

DAIKIN Hisense MUNDOCLIMA PHILIPS SAMSUNG



## Atal

innovations

+34 946 855 600

info@atalinnovations.com

www.atalinnovations.com

Iturriondo, 18 Edf. F  
Local 1-2 P.A.E. Ibarbarri  
48940 Leioa - Bizkaia





Agertoki, harmaila  
eta karpen montaia,  
alokairua eta salmenta

Montaje, alquiler y  
venta de escenarios  
gradas y carpas



*Jai Zoriontsuak  
opa dizkizuegu*

Iberre, 13  
Polígono Sangroniz - Pab. 8  
48150 SONDIKA  
[www.carpashz.com](http://www.carpashz.com)  
[carpashz.com](http://carpashz.com)  
T.: 94 453 63 61



# Ekainak 22, Osteguna

- 11:30 Hirugarren Adinekoekin dantzan. Sakoneta Kirolegia (Kutxa metafisikoa).
- 19:00 Txupinazoa eta Pregoa: **MARI PEPA eta AROLTE**. Udaletxea.  
Koadrilen JAITSIERA. Ibilbidea:  
Elexalde, Iparragirre, Sabino Arana, Luis Bilbao Libano, Boulevard, J.R. Aketxe Plaza.
- 19:00 Txosnak irekitza. Txosna Gunea - Elexalde.
- 20:30 Animazioa. **OIHAN VEGA**. J.R. Aketxe Plaza.
- 21:00 Pregoa. Txosna Gunea - Elexalde.
- 21:00 Sardina Jana. Txosna Gunea - Elexalde.
- 22:00 GUNE MOREA: **Eraso matxisten aurkako informazio eta prebentzio gunea**.  
Bulebarra - Ikurriña.
- 22:30 Animazioa. **BLESITIVE**. J.R. Aketxe Plaza.
- 22:30 Magia. **MAGO SUN: Un, 2, tres...¡Magia!**. Aldapa entzunaretoa.
- 22:30 Kontzertua. **KAI NAKAI - MERINA GRIS - DJ**. Txosna Gunea - Elexalde.
- 23:00 Kontzertua. **HUNTZA**. Lehendakari Agirre plaza (Ikatzagile parkina).

Cocina Vegetal

## OéBistró

& Creativa



OÉ es un proyecto de gastronomía vegetal, casera y gourmet, con mucho acento italiano.

(También para llevar).

Av. Iparragirre 2D  
(patio interior) - LEIOA

+ 34 688 617 426



# AITOR KIROLAK OUTLET



*¡En todas tus marcas favoritas!*



Distribuidor oficial de:



*Uniformes Escolares • Equipaciones Deportivas*

**aitorkirolak@gmail.com**

**944 630 240**

C/Iturriondo 18 Bj dcha. - Edificio Metro - LEIOA



**Todo al 40%**  
Textil y Calzado  
(Incluida Nueva Temporada)  
**Del 19 al 23**  
**de Junio 2023**



COMERCIOS UNIDOS  
DE LEIOA

# COMERCIOS UN

LIBRERÍA IRIS

FOTOCOPIAS KOPI-ONA

PERFUMERIA IDUNA

JUGUETERIA ITZIAR

AUTOESCUELA CARLOS, S.L

FRUTERIA BIZARRAK

ELECTRICIDAD LAKOR

LORADENDA LEIOA

DAJOLA S.L (LOS CHICOS)

MUEBLES NOVELLA

OPTIKA LEIOA VISION

JOYERIA FLOVAR

CALZADOS EGUZKIÑE

TINTORERIA JAVI

BOLSOS Y COMPLEMENTOS FLOVAR

BOUTIQUE LOYCAR,S.L

FRUTERIA ROBERTO Y FERNANDO

PELUQUERIA MARZO 21

ELITXU GOLOSINAS

LA CAIXA

TABERNA ZAHARRA

LEIOA INFORMATIKA

FARMACIA JAVIER FDEZ BARANDA.

LA TOSCANA



TAPICERIAS LA AVANZADA

URSULA

DILAND JOYEROS

FIELDBURU

TXITOÁ

CLINICA VETERINARIA LEIOA

YSBERG-ARTE

SALON DE BELLEZA MAIARE

# NIDOS de LEIOA



OFIMAVI CLINICA DE ESTETICA LEIOA

ELESTANCO EUSKAL JANA

BAMBALINA FERRETERIA ARGIA

SORGIÑE UDABERRI POWERCELL S.L

FARMACIA LDA.H.SANCHEZ MORENO OPTICA ELGUEZABAL, S.L

TINTORERIA LINSAY PELUQUERIA Y ESTETICA YOZELA

MERCERIA TITARE PELUQUERIA TRIS TRAS

BEEP LEIOA AUZOKO DENDA

FARMACIA CRISTINA TIEMBLO CLINICA VETERINARIA ZAINDU

MEZAN ASOCIADOS,S.L FRUTAS TXEMA

TAO ILUMINACION RESTAURANTE ADRIATIC

VIAJES LEIOA BIDAIAK CARNICERIA LERTSUNDI

AITOR KIROLAK PELUQUERIA DIBALUNE

MERCADOPORTE FERRETERIA GOIKO

TORREALDAY LIBRERIA TANDEM

IN & OUT LEIOA 76

MODA JAHYPUR ON EGIN

TINTORERIA HORI BAI GUSTA T +

BAR ZUEK PESCADERIA EL EMBARCADERO

CLIN.VET.LARRUCEA NEKANE ILE-APAINDEGIA

ROSA MARTIN CENTRO ESTETICO KARLAINE

BEA Y MENCHU FRUTERIA ZELAIA LEIOA

CAFETERIA MAITANE

CARREFOUR



# 22 de Junio, Jueves

- 11:30 Báillamos con la Tercera Edad. Sakoneta (Caja metáfisica).
- 19:00 Txupinazo y Lectura del Pregón: **MARI PEPA Y AROLTE**. Ayuntamiento.  
BAJADA de Cuadrillas. Recorrido:  
Elexalde, Iparragirre, Sabino Arana, Luis Bilbao Libano, Boulevard, Plaza J.R. Aketxe.
- 19:00 Apertura de txosnas. Zona de Txosnas -Elexalde.
- 20:30 Animación con **OIHAN VEGA**. Plaza J. R. Aketxe.
- 21:00 Pregón en las txosnas. Zona de Txosnas -Elexalde.
- 21:00 Sardinada. Zona de Txosnas -Elexalde.
- 22:00 **GUNE MOREA. Punto de información y prevención contra las agresiones machistas.** Boulevard - Ikerriña.
- 22:30 Animación con **BLESSIVE**. Plaza J. R. Aketxe.
- 22:30 Magia. **MAGO SUN: Un, 2, tres...¡Magia!**. Auditorio Aldapa.
- 22:30 Concierto. **KAI NAKAI - MERINA GRIS - DJ-s**. Zona de Txosnas -Elexalde.
- 23:00 Concierto. **HUNTZA**. Plaza Lehendakari Agirre (Parking Carbonera).



Instaman



C/ Loiola Ander Deuna, 46 48600 Sopelana  
94 676 59 88 – 655 445 712 [www.instaman.com](http://www.instaman.com)

- ✓ CAMBIOS DE CALDERA
- ✓ CALEFACCIÓN
- ✓ INSTALACIONES DE GAS
- ✓ FONTANERÍA
- ✓ AEROTERMIA
- ✓ REFORMAS INTEGRALES



Nosotros te lo ponemos fácil!!



# Estética ELI

El Centro de **Estética ELI** es tu espacio de belleza unisex en Leioa, con los últimos y más avanzados tratamientos faciales y corporales.

Nos adaptamos a tus necesidades en tratamientos y horarios.

## Servicios

### • NOVEDAD:

**SYMMED** Anticelulítico, Reafirmante, Antiedad y Radiofrecuencia

Cejas perfectas con **HENNA**

- Tratamientos Faciales (Reafirmante, Hidratante, Oxigenante)
- Tratamientos Corporales (Anticelulítico, Reafirmante, Presoterapia y Peeling corporal)
- Manicura y Pedicura (Gel, Semipermanente)
- Depilación (Cera, Hilo, Eléctrica e IPL)
- Aerógrafo (Moreno instantáneo)
- Tratamiento de pestañas (Permanente y Lifting)
- Maderoterapia

¡Consúltanos sin compromiso!



### Horario Invierno

Lunes, martes, miércoles 10 a 14 y 16 a 19 horas  
Jueves y viernes 10 a 19 (ininterrumpido)

### Horario Verano

Lunes a Viernes 10 a 20 (ininterrumpido)

Pídenos cita a la hora que más te convenga ¡Nos adaptamos a tu horario de trabajo!

[www.esteticaelileioa.com](http://www.esteticaelileioa.com) | [esteticaelileioa@gmail.com](mailto:esteticaelileioa@gmail.com) |

Tel. **94 464 53 64** | C/ Aldapa, 25 bajo | 48940 Leioa

Disponemos de Parking Gratuito

# "Compromiso Educativo"

Haur Hezkuntza	Educación Infantil
Lehen Hezkuntza	Educación Primaria
DBH	ESO

Hezkuntza Berezia Educación Especial

I eta 16 urte bitartean

De 1 a 16 años



**SOLICITA INFORMACIÓN**

VEN Y ACÉRCADE

**Centro privado / concertado  
Modelo B Eredua**

## Horario escolar

### 1er Ciclo de Educación Infantil:

9:00-12:00 / 14:30-16:30

Horario flexible de entrada desde las 7:30 hasta las 10:00. Horario flexible de salida desde las 16:30 hasta las 18:00.

### Educación Infantil 2º Ciclo y Educación Primaria:

9:00-12:30 / 14:30-16:30

### Educación Secundaria (ESO):

8:30-12:40 / 14:30-16:30

\* Viernes: 8:30-14:00

**Trilingüismo:** Inglés desde Educación Infantil

**Metodologías Innovadoras:** Inteligencias Múltiples, PBL, Aprendizaje Cooperativo, BITS, Estimulación Temprana,...

**Proyecto 1x1:** 1 dispositivo 1 alumno

**Huerto Escolar**

**Interioridad**

**Robótica**

## Servicios

- **Guardería:** Horario asistencial
- Autobús
- Comedor
- Actividades extraescolares: Horario de mediodía y tarde

**Mesedetako Andra Mari  
Ikastetxea**



Euzko Gudariak, 1

48940 Leioa

Tel. 944639906

[www.mercedariasleioa.org](http://www.mercedariasleioa.org)

Idazkaritza: c.mercedes@euskalnet.net

# Escuela Infantil / Haur Eskola



**Mesedetako Andra Mari  
Ikastetxea**

Irailetik Uztailera irekita  
7:30etatik 18:00etara  
Abierto de septiembre a julio  
de 7:30 a 18:00

**Jantokia / Comedor:**  
Cada familia podrá optar entre traer el desayuno, la comida y/o la merienda de casa sin coste adicional o hacer uso del servicio de catering en la comida

**Gabinete Psicopedagógico:**  
Psicóloga/Orientadora, PT, educadoras, auxiliares,...todas ellas formadas en Atención Temprana

**Autobusa / Autobús:**  
Erandiotik Urdulizeraino  
Desde Erandio hasta Urduliz

# Ekainak 23, Ostirala

- 08:00 Irratsaiok. Leioako R.A.M.I Elkarteak antolatuta. Aldapa entzunaretoa.
- 10:00 Txupinazoa.
- 12:00 Haurrentzako ekintzak. Errekalde Plaza. (12:00 - 15:00).
- 13:00 Bitsaren Jaia. Euskal Etxeen Plaza.
- 17:00 Haurrentzako ekintzak Errekalde Plaza. (17:00 - 20:00).
- 17:30 **Eskalada**. Haurrentzako ekintzak. Barandiaran Institutoa.
- 17:30 Koadrilen arteko Azeriaren ehiza (Txikiak). Pinosolo.
- 17:30 Koadrilen arteko Azeriaren ehiza (Ertainak). Udondo bulebarra.
- 18:00 **Txirrindularitza lasterketa**. Txuma Memoriala X. nazioarteko kadete kategorian. San Bartolomé.
- 18:00 Hirugarren Adinekoen festa. Kandelazubietako Kirodegia.
- 19:00 Koadrilen arteko Azeriaren ehiza (Nagusiak). Barandiaran Institutoa.
- 19:00 Haurrentzako ikuskizuna. **GORA BIHOTZAK**. Eidabe. Euskal Etxeen Plaza.
- 19:00 Txistularien Kalejira.
- 19:00 **AKELARREKO POTEO MUSIKATUA**. Txosna Gunea - Elexalde.
- 20:00 **KIROLAREN FESTA**, Leioako Emakumeak. J.R. Aketxe Plaza.
- 20:00 Euskal Kirolaren Gala. LEIOAKO EUSKAL KIROL ZALEAK-ek antolatuta. Bulebarra. (Euria bada, Sakoneta Kirodegian).
- Harri-jasotzaileen XI. San Juan Txapelketa (125 kiloko zilindrikoa eta 112,5 kiloko kubikoa).**
- “Urra” - “Izeta V” / “Olaizola” - “Paulo Aspiazu.”
- Aizkolarien XIII. San Juan Txapelketa.**
- “Otano” - “Zaldua” / “Larrañaga” - “Mugerza III”
- 20:00 Koadrilen arteko txikientzako “play - back”a. Kandelazubietako Kirodegia.
- 21:00 Koadrilen arteko ertaintenzako “play - back”a. Kandelazubietako Kirodegia.
- 22:00 **GUNE MOREA: Eraso matxisten aurkako informazio eta prebentzio gunea**. Bulebarra - Ikerriña.





## Nueva Gerencia

“Leioako San Juan Jaiaak 2023”



Bº Mendibile 42, 48940 Leioa – Bizkaia

[www.mendibilejauregia.com](http://www.mendibilejauregia.com)

[restaurante@mendibilejauregia.com](mailto:restaurante@mendibilejauregia.com)

**Tel. 94 466 61 90**

# Ekainak 23, Ostirala



- 22:00 Koadrilen arteko nagusientzako "play - back" a. Kandelazubietar.
- 22:30 **SAN JUAN GAUEKO** ikuskizuna. **HORTZMUGA** konpainia. Bulebarra.
- 22:30 Erromeria. **BIZPHIRU PELAU**. Txosna Gunea - Elexalde.
- 23:00 **Eskalada**. Nagusien Taldekako Txapelketa. Barandiaran Institutoa.
- 23:15 San Juan Sua piztuko da eta traka. Udaletxea.
- 00:00 San Juan gaueko Akelarrea, eta ondoren, erromeria. Txosna Gunea - Elexalde.
- 00:15 Txokolate jana. J.R. Aketxe Plaza.
- 00:30 Kontzertua. **CHAMBAO**. Lehendakari Agirre plaza (Ikatzegi parkina).
- 00:30 Ikuskizuna. **LEO BASSI**. "The best of Bassi". Aldapa entzunaretoa.
- 00:30 Erromeria. **BIZPHIRU PELAU**. Txosna Gunea - Elexalde.



SERVICIOS INFORMÁTICOS  
ZERBITZU INFORMATIKOAK

CONSULTORÍA INFORMÁTICA

VIRTUALIZACIÓN DE SERVIDORES

INTERCONEXIÓN DE SEDES  
Y ACCESO REMOTO

EXTERNALIZACIÓN DE LAS COPIAS  
DE SEGURIDAD

*"Vive como si fueras a morir mañana. Aprende como si fueras a vivir siempre".  
(J.Mahatma Gandhi)*

BitBat, Aldapa, 21 Leioa Bizkaia  
[www.bitbat.net](http://www.bitbat.net) [info@bitbat.net](mailto:info@bitbat.net) | 94 480 29 74

## LORETXEA 2



C/ Sabino Arana nº31 (Boulevard)

## LORETXEA 3



Plaza José Ramón Aketxe nº5

Jaietan asko gozatzea!!

## ZERUA



C/ Luis Bilbao Libano, nº7

## TXORI-ERRI



Sabino Arana, nº91 (Ikea barri)

# 23 de Junio, Viernes

- 08:00 Activación de Radio. Asociación R.A.M.I. de Leioa. Auditorio Aldapa.
- 10:00 Txupinazo.
- 12:00 Actividades Infantiles. Errekalde Plaza. (12:00 - 15:00).
- 13:00 Fiesta de la espuma. Euskal Etxeen Plaza.
- 17:00 Actividades Infantiles. Errekalde Plaza. (17:00 - 20:00).
- 17:30 **Escalada.** Actividades infantiles. Instituto Barandiaran.
- 17:30 Caza Zorro Infantil Inter-cuadrillas. Pinosolo.
- 17:30 Caza Zorro Medianos Inter-cuadrillas. Boulevard de Udondo.
- 18:00 **Carrera Ciclista.** Memorial Txuma X edición categoría cadete internacional. San Bartolomé.
- 18:00 Fiesta de la Tercera Edad. Polideportivo Kandelazubietza.
- 19:00 Caza Zorro Mayores Inter-cuadrillas. Instituto Barandiaran.
- 19:00 Actuación Infantil. **GORA BIHOTZAK.** Eidabe. Euskal Etxeen Plaza.
- 19:00 Pasacalles con Txistularis.
- 19:00 **POTEO AMENIZADO DEL AKELARRE.** Zona de Txosnas - Elexalde.
- 20:00 **FIESTA DEL DEPORTE,** Leioako Emakumeak. Plaza J.R. Aketxe.
- 20:00 Día del Deporte Vasco organiza LEIOAKO EUSKAL KIROL ZALEAK. Boulevard. (en caso de lluvia Polideportivo Sakoneta).
- XI Torneo de San Juan de Levantadores de piedra (cilíndrica de 125 kg y cúbica de 112,5 kg)**  
"Urra" - "Izeta V" / "Olaizola" - "Paulo Aspíazu"
- XIII Torneo de San Juan de Aizkolaris**  
"Otano" - "Zaldúa" / "Larrañaga" - "Mugerza III".



Polig. Ind. Zubietza 3 U.I. 11.  
AMOREBIETA 48340 (VIZCAYA)  
Tel: 94 630 00 60 ; Fax: 94 630 00 61 ;  
[www.g-elexalde.com](http://www.g-elexalde.com)



# HOTEL ARTAZA

NEGURI

Jai Zoriontsuak  
opa dizkiuegu  
Les desea Felices Fiestas



Menú de lunes  
a viernes

25,40€

IVA  
INCLUIDO

TABERNA  
ZAHARRA



Iparragirre, 46 • LEIOA  
Teléfono 94 463 81 81

ARTAZA  
BERRIA



Artaza, 14 • LEIOA  
Teléfono 94 491 03 27

Kresala



PANADERIA  
PASTELERIA  
**OKINDER**  
OKINDEGIA GOZOTEGIA

Reparto a domicilio de pasteles

✉ Amezti 4, Algorta • 944 91 06 51  
Avda. Sabino Arana 86, Leioa • 944 64 99 25  
Iturribide 12, Leioa • 944 80 23 84  
Artaza 14, Leioa • 944 91 03 27

✉ pedidosokinder@gmail.com



HOTEL ARTAZA

NEGURI

Avda. de los Chopos, 12 • 48992 Getxo (Bizkaia)  
T. 94 491 28 52 • hotelartaza@hotelartaza.com



[www.hotelartaza.com](http://www.hotelartaza.com)

# 23 de Junio, Viernes



- 20:00 Play - back Infantil Inter-cuadrillas. Kändelazubietza.
- 21:00 Play - Back Median@s Inter-cuadrillas. Kandelazubietza.
- 22:00 **GUNE MOREA. Punto de información y prevención contra las agresiones machistas.** Boulevard - Ikurriña.
- 22:00 Play - Back Mayores Inter-cuadrillas. Kandelazubietza.
- 22:30 Espectáculo **NOCHE DE SAN JUAN.** Cía. **HORTZMUGA.** Boulevard.
- 22:30 Romería. **BIZPHIRU PELAU.** Zona de Txosnas -Elexalde.
- 23:00 **Escalada.** Competición adultos por equipos. Instituto Barandiaran.
- 23:15 Hoguera y traca de San Juan. Ayuntamiento.
- 00:00 **Akelarre de la noche de San Juan y romería.** Zona de Txosnas -Elexalde.
- 00:15 Chocolatada. Plaza J.R. Aketxe.
- 00:30 Concierto. **CHAMBAO.** Plaza Lehendakari Agirre (Parking Carbonera).
- 00:30 Actuación. **LEO BASSI. "The best of Bassi".** Auditorio Aldapa.
- 01:00 Romería. **BIZPHIRU PELAU.** Zona de Txosnas -Elexalde.

## DESARROLLO DE APPS A MEDIDA Y PÁGINAS WEB

- Distribución (carrito de compra). 
- Automoción. 
- Farmacias.
- Producción.
- Ingenierías.
- Desarrollo de APP's para fichar con geolocalización, control de operarios y trabajos.
- Movilidad.

## DISTRIBUCIÓN DE APLICACIONES DE GESTIÓN HOSTELERÍA BDP

Una eficaz, práctica y fácil herramienta de negocio, que permite controlar desde las comandas de mesa y barra hasta el stock de productos en el almacén y que interrelaciona todos los datos en pantallas táctiles muy fáciles de utilizar y comprender.



Empresa garante del programa BATUZ del Gobierno Vasco para Gestión TBAI.



Informática Integral Varsca

SOFTWARE A MEDIDA

MANTENIMIENTO

SERVICIO TÉCNICO

REDES

SOFTWARE STANDAR

HARDWARE



Informática Integral Varsca

Adekoena, 128 Lorria | Tel. 94 400 44 10  
48940 LEIOA | Móvil 676 497 983  
(Bizkaia) | Fax 94 400 44 09

info@informatica-integral.com

WWW.INFORMATICA-INTEGRAL.COM

# **CONSTRUCCIONES**

# **PROMOELKA**

Comunidades de vecinos

Ayuntamientos y entidades públicas

Fábricas / Talleres

Colegios / Hospitales / Residencias

Particulares

Ctra. Salcedillo, Pol. Inbadelka, Nave 3, Módulo 2 • TRAPAGARAN  
Tel. 94 492 40 42 • [administracion@promoelka.com](mailto:administracion@promoelka.com) • [www.promoelka.com](http://www.promoelka.com)

**GIES** GABINETE  
IZQUIERDO SALAZAR

Asesoría Empresas

Gestoría Administrativa

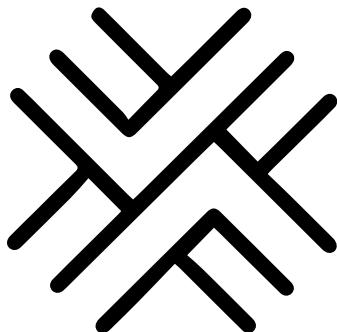
*Jai Zoriontsuak  
ora ditzizuegu!*

Avda. Iparragirre, 56  
**48940 LEIOA** Bizkaia  
Tel. 94 431 52 36  
Móvil. 636 986 460

[contacto@gabinetegis.com](mailto:contacto@gabinetegis.com)  
[www.gabinetegis.com](http://www.gabinetegis.com)

# Ekainak 24, Larunbata (San Juan Eguna)

- 10:00 Txupinazoa.
- 10:30 Koadrilen arteko Tortila / Sandwich Txapelketak. Bulebarra.
- 10:30 **Eskalada**. Haurrentzako ekintzak. Barandiaran Institutoa.
- 11:00 Meza. San Juan Bataiatzailearen Eliza. Ohorezko Aurreskua.
- 11:00 Koadrilen arteko Herri Kirolak. Bulebarra.
- 11:00 Eskubaloi partida. Leioa Eskubaloia eskola. Sakoneta Kiroldegia.
- 12:00 Eskubaloi partida. Leioa Eskubaloia vs Beteranoen Bizkaiko selekzioa. Sakoneta Kiroldegia.
- 12:00 **IKUSI (LEIOA) MAKUSI**. Ikea Barri Plaza. Familientzako margo tailerra. Adina 4 - 14.
- 12:00 Haurrentzako ekintzak. Errekalde Plaza. (12:00 - 15:00).
- 12:00 **ZUMBA DANTZATU**. Zabalketa GKE. "**SolidaridUP, Leioako Mugimendu Solidarioa**". J.R. Aketxe Plaza.
- 12:00 Kuadrillen arteko tarta dekoratzeko lehiaketa (Txikiak). Bulebarra.
- 12:30 Kuadrillen arteko tarta dekoratzeko lehiaketa (Ertainak). Bulebarra.
- 13:00 Bitsaren Jaia. Euskal Etxeen Plaza.
- 13:00 Koadrilen arteko haurrentzako ekintzak. 0 - 5 urte. J.R. Aketxe Plaza.
- 14:00 Koadrilen arteko Soka-Tira. Nagusiak. Bulebarra.
- 15:00 Koadrilen bazkaria. Bulebarra.
- 17:00 Haurrentzako ekintzak. Errekalde Plaza. (17:00 - 20:00).
- 17:00 Sokatira. **LUR GAINeko EUSKADIKO GIZONEZKOEN TXAPELKETA** (600 kg). Udondo Bulebarra.
- AKELARRE - GAZTEDI "A" - GAZTEDI "B" - GOIHERRI - MUTRIKU**
- 17:00 Eskupilota partida. Hartzak Eskola. Sakoneta Kiroldegia.
- 17:30 Koadrilen arteko txiki eta ertaintzako bestelako jolasak. Kandelazubieta.
- 17:30 Esku Pilota partidak. Kadeteak eta Seniorrak. Sakoneta Kiroldegia.
- 18:00 **Eskalada**. Banakako Leioako Opena. Barandiaran Institutoa.
- 18:30 Ikuskizuna. **LEIOA MUSICA BANDA**. Txosna Gunea - Elexalde.
- 19:00 Txistularien Kalejira.
- 19:00 Haurrentzako Ikuskizuna. **TRAKAMATRAKA**. Euskal Etxeen Plaza.
- 19:00 Koadrilen arteko nagusientzako bestelako jolasak. Kandelazubieta.
- 19:30 Musika. **LA CARROCERÍA**. J.R. Aketxe Plaza.
- DANTZA PLAZA**. Bulebarra.



# CLÍNICA DENTAL AYO & MUÑOZ HAGINLARIAK

Sabino Arana, 84 - 48940 Leioa - Bizkaia

946 752 713

[info@clinicadentalayomunoz.com](mailto:info@clinicadentalayomunoz.com) | [www.clinicadentalayomunoz.com](http://www.clinicadentalayomunoz.com)

# MAIARE

estilistas

Creando  
experiencias  
donde pasión y  
propósito  
se convierten  
en uno  
**I.C.O.N.**



Doctor luis bilbao líbano, 15 - Leioa T. 94 464 50 20

# Ekainak 24, Larunbata (San Juan Eguna)

- 20:00 Musika ikuskizuna.  
**URBAN CROSS MUSIC**. Udondo bulebarra.  
**MISTER TEAM**. Euskal Etxeen Plaza.  
**PANDA'S COVER GANG**. Ikea Barri Plaza.
- 20:00 Eskupilota festibala. Pala eta eskupilota finalak. Udaletxeko Frontoia.
- 21:00 Sahieski Jana. Txosna Gunea - Elexalde.
- 21:15 Musika ikuskizuna.  
**PANDA'S COVER GANG**. Udondo bulebarra.  
**URBAN CROSS MUSIC**. Euskal Etxeen Plaza.  
**MISTER TEAM**. Ikea Barri Plaza.
- 22:00 **GUNE MOREA: Eraso matxisten aurkako informazio eta prebentzio gunea.**  
Bulebarra - Ikurriña.
- 22:30 Musika ikuskizuna.  
**MISTER TEAM**. Udondo bulebarra.  
**PANDA'S COVER GANG**. Euskal Etxeen Plaza.  
**URBAN CROSS MUSIC**. Ikea Barri Plaza.
- 22:30 Kontzertua. **BULEGO - OLAIA INZIARTE**. Lehendakari Agirre plaza (Ikatztegi parkina).
- 22:30 Kontzertua. **BASAKI - ARENE 6 - IHESKIDE**. Txosna Gunea - Elexalde.
- 23:00 Ikuskizuna - Komedia. **LOPE QUE TE PARIÓ. Cía. Malaje Sólo**. Aldapa entzunaretoa.
- 23:00 **Eskalada**. Lanze txapelketa eta Open finalak. Barandiaran Institutoa.



# IZARRA

*berria*



Iturribide Etxetaldea, 17 - Leioa T. 944 639 751



**ARRETA GOIZTIARRA ATENCIÓN TEMPRANA**  
ORIENTAZIOA ETA GARAPENA ORIENTACIÓN Y DESARROLLO  
NIÑOS-ADOLESCENTES-ADULTOS

---

Centro de Atención Temprana Concertado por la **Diputación Foral de Bizkaia**

---



Logopedia



Psicología



Pedagogía



Atención Temprana



Fisioterapia pediátrica



Neuropsicología



Psicomotricidad



Centro GLIFING  
(entrena la lectura)



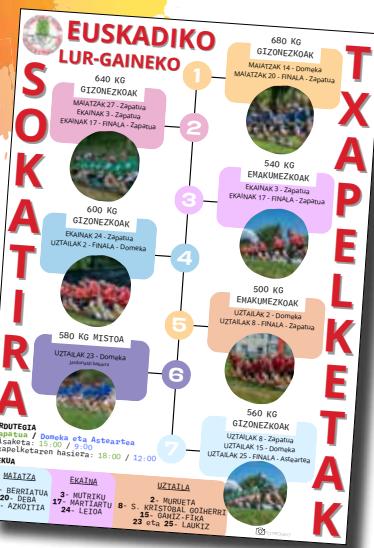
## Zurekin hazten

Ondo pasa Jaiak!

Pz/ Jose Ramón Aketxe, 1-Bj • 48940 Leioa • Bizkaia  
[info@adizentroa.com](mailto:info@adizentroa.com) • [www.adizentroa.com](http://www.adizentroa.com) • T. 944 055 745 • 611 432 732

# 24 de Junio, Sábado (San Juan)

- 10:00 Txupinazo.
- 10:30 Concurso de Tortillas / Sándwiches Inter-cuadrillas. Boulevard.
- 10:30 **Escalada.** Actividades infantiles. Instituto Barandiaran.
- 11:00 Misa. Parroquia San Juan Bautista. Aurresku de honor.
- 11:00 **Herri Kirolak** Inter-cuadrillas. Boulevard.
- 11:00 Partido de Balonmano. Leioa Eskubaloitza. Polideportivo Sakoneta.
- 12:00 Partido de Balonmano. Leioa Eskubaloia vs Selección Bizkaia Veteranos. Polideportivo Sakoneta.
- 12:00 **IKUSI (LEIOA) MAKUSI.** Ikea Barri Plaza. Taller familiar de pintura. Edad 4 - 14.
- 12:00 Actividades Infantiles. Errekalde Plaza. (12:00 - 15:00).
- 12:00 **VEN A BAILAR ZUMBA.** ONG Zabalketa. "SolidaridUP, Movimiento Solidario de Leioa". Plaza J.R. Aketxe.
- 12:00 Concurso decoración de tarta Infantil Inter-cuadrillas. Boulevard.
- 12:30 Concurso decoración de tarta Medianos Inter-cuadrillas. Boulevard.
- 13:00 Fiesta de la espuma. Euskal Etxean Plaza.
- 13:00 Actividades Infantiles 0 - 5 años. Plaza J.R. Aketxe.
- 14:00 Soka-Tira Inter-cuadrillas. Mayores. Boulevard.
- 15:00 Comida de Cuadrillas. Boulevard.
- 17:00 Actividades Infantiles. Errekalde Plaza. (17:00 - 20:00).
- 17:00 Sokatira. **CAMPEONATO DE EUSKADI MASCULINO EN TIERRA** (600 kg). Boulevard de Udondo.
- AKELARRE - GAZTEDEI "A" - GAZTEDEI "B" - GOIHERRI - MUTRIKU.**
- 17:00 Partido pelota a mano. Escuela Pelota Hartzak. Polideportivo Sakoneta.
- 17:30 Pruebas varias Inter-cuadrillas infantil / Median@s. Kandelazubieta.
- 17:30 Partidos de pelota mano. Cadetes y Senior de primera. Polideportivo Sakoneta.
- 18:00 **Escalada.** Open de Leioa individual. Instituto Barandiaran.
- 18:30 **Actuación.** **BANDA DE MÚSICA DE LEIOA.** Zona de Txosnas -Elexalde.
- 19:00 Pasacalles con Txistularis.
- 19:00 Actuación Infantil. **TRAKAMATRKA.** Euskal Etxean Plaza.
- 19:00 Pruebas varias Inter-cuadrillas. Mayores. Kandelazubieta.
- 19:30 Música. **LA CARROCERÍA.** Plaza J.R. Aketxe.





# LALÜ LEIOA GASTROBAR BRASA

**Txuletones, Pescados,  
Producto de Temporada,  
Gran variedad de vinos en  
rotación, Vermut eleborados por  
nosotros etc**



 [laluleioa\\_gastrobar](https://www.instagram.com/laluleioa_gastrobar/)  Lalü Gastrobar Leioa  
 [laluleioagastrobar.com](http://laluleioagastrobar.com)

**ESTARTETXE, 5 TRASERA, TLF: 946 240 558**

# 24 de Junio, Sábado (San Juan)



- 20:00 **DANTZA PLAZA**. Bouleyard.
- 20:00 Actuación Musical.
- URBAN CROSS MUSIC**. Boulevard de Udondo.
- MISTER TEAM**. Euskal Etxeen Plaza.
- PANDA'S COVER GANG**. Ikea Barri Plaza.
- 20:00 Festival de pelota. Finales de Pala y Pelota a mano. Frontón Ayuntamiento.
- 21:00 Costillada. Zona de Txosnas -Elexalde.
- 21:15 Actuación Musical.
- PANDA'S COVER GANG**. Boulevard de Udondo.
- URBAN CROSS MUSIC**. Euskal Etxeen Plaza.
- MISTER TEAM**. Ikea Barri Plaza.
- 22:00 **GUNE MOREA. Punto de información y prevención contra las agresiones machistas**. Boulevard - Ikurriña.
- 22:30 Actuación Musical.
- MISTER TEAM**. Boulevard de Udondo.
- PANDA'S COVER GANG**. Euskal Etxeen Plaza.
- URBAN CROSS MUSIC**. Ikea Barri Plaza.
- 22:30 Concierto. **BULEGO - OLAIA INZIARTE**. Plaza Lehendakari Agirre (Parking Carbonera).
- 22:30 Concierto. **BASAKI - ARENE 6 - IHESKIDE**. Zona de Txosnas -Elexalde.
- 23:00 Actuación - Comedia. **LOPE QUE TE PARIÓ. Cía. Malaje Sólo**. Auditorio Aldapa.
- 23:00 **Escalada**. Competición lances y finales Open. Instituto Barandiaran.



alexandersberria  
j a t e t x e a

*Jai Zoriontsuak*

Estartetxe, 9  
Leioa  
T. 94 652 36 95





Ondo pasa  
Jaietan

# Carrocerías LEIOA, S.L.

Mecánica, electricidad, chapa y pintura

60 años colaborando con las fiestas de Leioa



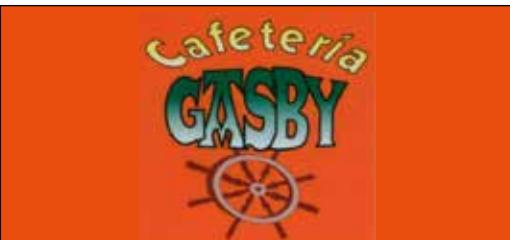
Ondizko Andra Mari, 2 (Junto al ambulatorio)

T.94 463 87 86 • LEIOA (Bizkaia)

[info@carroceriasleioa.com](mailto:info@carroceriasleioa.com) • [www.carroceriasleioa.com](http://www.carroceriasleioa.com)

**LA KAZU**  
DRINK & DANCE  
IPARRAGUIRRE 38, LEIOA

**TXUTXES  
IRIZAR**  
C/ Iparraguirre, 40 - LEIOA



Partidos del Athletic (Pantalla gigante),  
Amplia terraza, Pintxos variados, Zona WiFi

**688 683 994**  
Dr. Luis Bilbao Libano, 26 - 48940 LEIOA



**LANGUAGE CENTRE**

- Matrícula abierta  
2023 / 2024
- Preparación Exámenes  
Cambridge
- Profesorado nativo
- Grupos reducidos

Plaza José Ramón Aketxe, 10  
T. 94 480 23 64  
exitlanguagecentre@hotmail.com  
48940 LEIOA



*ONDO PASA JAIETAN!!*

Iturribide, 16 bajo  
LEIOA  
**T. 94 406 01 13**



*Jai Zoriontsuak!!*

Kandelazubieta 35 bajo  
48940 Leioa  
**94 464 75 63**  
**686 438 877**



Sonia Torres, N° Col. 784  
Nuria Monasterio, N° Col. 941

**94 607 69 80**

Bº Iturribide, 16 - Lonja • 48940 LEIOA

**TRIS TRAS**  
**TRIS TRAS**  
**TRIS TRAS**

**944 645 935**  
Dr. Luis Bilbao Libano, 10 • 48940 LEIOA  
f tristraspeluqueros@gmail.com

LA MEJOR EQUIPACIÓN PARA TU

HOGAR



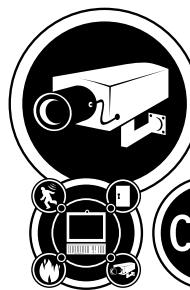
GRUPO LEIOA

TE DESEA:  
**¡FELICES FIESTAS DE SAN JUAN!**

Cocinas - Armarios - Baños - Cerámica - Materiales de Construcción  
Saneamientos y Calefacción - Tienda Online  
CITA: Tel. 94 480 17 84 - [www.grupoleioa.com](http://www.grupoleioa.com) - Barrio Santi Mami, 35 LEIOA

f    @    in

# ABRA SEGURIDAD



CRA

Tfno: 946 56 81 11 - [www.abraseguridad.es](http://www.abraseguridad.es)

# Ekainak 25, Igandea (Elizaurreko Aurreskua)

- 10:00 Txupinazoa eta Txistularien Kalejira.
- 11:00 Meza. San Juan Bataiatzailearen Eliza.
- 11:00 Koadrilen arteko Soka Tira Txapelketako pisatzea. Txikiak/Ertainak. Udondo bulebarra.
- 12:00 **ELIZAURREKO AURRESKUA**ren hasiera. Udaletxea.  
San Juan Bataiatzailearen Parrokiako Abesbatza, Errekalde Nagusien Etxeko Abesbatza eta Orpheo Ganbera Abesbatzarekin.
- 12:00 Haurrentzako ekintzak. Errekalde Plaza. (12:00 - 15:00).
- 12:00 Koadrilen arteko Soka Tira Txapelketa. Txikiak / Ertainak. Udondo bulebarra.
- 13:00 Bitsaren Jaia. Euskal Etxeen Plaza.
- 13:00 Bertsolariak.
- NAROA TORRALBA - JULIO SOTO - MADDI ANE TXOPERENA - AITOR MENDILUZE.**
- Gaijartzailea: **Xabier Sainz de la Maza**. Bulebarra.
- 13:30 Elizaurreko Aurreskuko mokadua. Udaletxea.
- 13:30 Koadrilen arteko erlojupeko igoera (Txikiak-Ertainak). Aldapabarrena.
- 17:00 Haurrentzako ekintzak. Errekalde Plaza. (17:00 - 20:00).
- 17:00 Koadrilen arteko Jantzi merkeen lehiaketa (Txikiak-Ertainak). Kandelazubieta.
- 18:00 **DANTZA ERAKUSTALDIA** eta erromeria. Gure Ohiturak Dantza Taldeak antolatuta. Bulebarra.
- 18:00 Haur ikuskizuna. **KANTU KOLORE + Txokolate jana**. Txosna Gunea - Elexalde.
- 18:30 Koadrilen arteko Nagusientzako Jantzi Merkeen Lehiaketa. Kandelazubieta.
- 19:00 Haurrentzako Ikuskizuna. **TERRA FESTA (GIH-ODS DISKOFESTA)**. Euskal Etxeen Plaza.
- 19:00 Musika. **HAVANA 537**. J.R. Aketxe Plaza.
- 19:30 Larraintzako sari banaketa. Bulebarra.
- 21:00 Koadrilentzako sari banaketa. Bulebarra.
- 22:30 **Azken Traka eta Jainen amaiera**. Bulebarra.





ILUMINACIóN  
DE DISEÑO



Tu tienda de iluminacion online

[www.iluminaciondediseño.com](http://www.iluminaciondediseño.com)

San Juaneko Jaietan  
denok elkarrekin ondo  
pasa dezagun



# Ekainak 26, Astelehena

HAURREN EGUNA BARRAKETAN Iturriondo Parkind.



FISCAL  
CONTABLE  
COMUNIDADES

JURIDICO  
LABORAL  
SEGUROS

**ica** asesores

*Imaz Crespo asociados*

*Jai Zoriontsuak  
opa dizkizuegu!*

Avda. Iparragirre, 2ºB-bajo  
48940 Leioa (Bizkaia)  
Tfno./Fax: 94 431 66 22

[info@ica-asesores.es](mailto:info@ica-asesores.es)



**Fabricación de mobiliario de oficina,  
cocina, escolar, farmacia, biblioteca...**

Mecanizado, prensado y canteado  
en ABS de piezas de:

- Melamina
- Laminado compacto
- Estratificado
- Atamborado

**itxasalde**

**MECANIZADOS ITXASALDE S.L.**

Avda. Iparragirre, 100 bajo  
48940 - Leioa (Bizkaia) - Spain  
Tel. 94 464 71 99 • Fax: 94 480 30 79

[www.itxasalde.net](http://www.itxasalde.net)  
[jsanz@mitxasalde.com](mailto:jsanz@mitxasalde.com)



bidebarri



NETFLIX

Nuestras instalaciones  
han sido elegidas como  
escenario para el rodaje  
de la exitosa serie *El Silencio*

# ESTACIONES MULTISERVICIO

Grupo **bidebarri** líder  **REPSOL** en Bizkaia

A nuestra oferta de Carburantes, Adblue, Tienda, Lavado... añadimos  
ahora los **CARGADORES PARA VEHÍCULOS ELÉCTRICOS**

Desde 1961 en la Ctra. de La Avanzada  
y ahora también en la Ctra. de La Ría  
(Astrabudua-Erandio)

Acércate a nuestras estaciones y descubre  
todas las ventajas de pagar con

**waylet**

[www.bidebarri.com](http://www.bidebarri.com)



24 horas x 365 días



Repostaje atendido



Tienda 24h



Lavado: túnel y boxes

**La Colmena**  
Panadería - Pastelería



611 222 408

Estartetxe, 11 local • LEIOA  
lacolmena.leioa@gmail.com

**maen**  
Peluquería

Ondo pasa jaietan

Avda. Iparragirre, 72  
Teléfono 94 463 64 66  
LEIOA

**SIMPLY ENGLISH**  
**ACADEMIA DE INGLÉS EN LEIOA**  
(MATRÍCULA ABIERTA)  
A 3 MINS. DEL CONSERVATORIO MUNICIPAL Y DE TXOMIN ESKOLA

**CURSOS PARA TODOS LOS NIVELES**  
**ANUALES DESDE 60 € / MES**  
**INTENSIVOS DESDE 280 €**

**93% DE NUESTROS ALUMNOS APRUEBAN LOS EXAMENES CAMBRIDGE**

**¡CONTACTANOS E INFORMATE!**  
www.simplyenglish.com.es

639 983 216 | sfbilbao18@gmail.com

639 983 216 | sfbilbao18@gmail.com

**enfokegráfico**  
grafika edizioa imprimaketa ikusizko  
gráfica edición impresión visual

**jai**  
**Zoriontsuak**  
LEIOA,  
ERASO MATXISTARAK GADEKO HIRIA  
CIUDAD LIBRE DE AGRESIONES  
MACHISTAS

Aldapa, 19 bajo trasera  
48940 LEIOA • Bizkaia  
t. 94 481 00 32

info@enfoke.eus  
**enfoke.eus**  
f @ in

[www.inmobiliariaonena.com](http://www.inmobiliariaonena.com)

**ONENA**  
INMOBILIARIA

Ikea Etxea  
Estartetxe, 5  
48940 LEIOA  
Telf. 94 480 02 20  
Fax. 94 480 57 27

Etxegorri, 1  
48950 ASTRABUDUA  
ERANDIO  
Telf. 94 467 44 25  
Fax. 94 467 51 89

**MyStory**  
PIZZA-HAMBURGUESERÍA-BAR

**Estartetxe 18**  
**T. 94 602 86 99**

- Inma Revuelta
- Servicio a domicilio
- Peluquería canina
- Cirugía mayor y menor
- Limpiezas de boca
- Identificación por Microchip
- Radiología / Oftalmología / Nutrición
- Tienda especializada

## Leioa clínica veterinaria

- Vacunación / Medicina interna
- Desparasitación interna y externa
- Análisis clínicos
- Animales exóticos
- Hospitalización



C/ Ondizko Andra Mari, 1 (Ionja) - 48940 LEIOA  
Tel. 94 464 48 96 - Urgencias 24 horas: 608 87 77 88



**ELEIZALDE KAFETEGIA**

**ZORIONTSUAK!**  
C/ Elexalde, 26  
Tel. 94 464 52 29  
48940 LEIOA

# VEGAMAR

# huella

# MomentosVegamar

PACKS REGALO  
CATAS EN GRUPO  
DEGUSTACIÓN  
VENTA GOURMET

@vegamarbodegas  
[vegamar.es](http://vegamar.es)



←  
*Espacio Gourmet*

C/ Dr. Don Luis Bilbao  
Libano 19-21, Leioa  
946 482 667  
[bilbao@vegamar.es](mailto:bilbao@vegamar.es)



**Dibalune**  
Peluquería

Martes a Viernes 9:30 - 18:30  
Sábados 8:30 - 13:30

944 004 709  
C/ Iparragirre, 42 Leioa, Bizkaia  
<https://www.facebook.com/dibalune>  
<http://www.dibalune.com/>

## MERCERÍA - LENCERÍA TITARE

Sabino Arana, 54 A  
Tfno.: 94 464 78 64

48940 LEIOA

*Arreglos y Transformaciones*

**LAZOS**

*"Tus Arreglos y  
Bordados  
al mejor precio"*

Kasune, 12 • Tel. 94 602 51 48 • 48991 ALGORTA • Bizkaia  
Sabino Arana, 49 • Tel. 94 463 58 59 • 48940 LEIOA • Bizkaia

## Autoescuela **MANOLO**

CIF: B 48418339      LOW COST

[www.autoescuelamanolo.net](http://www.autoescuelamanolo.net)

Gobel, 25  
48930 LAS ARENAS  
94 463 84 38  
617 27 34 74

Luis Bilbao Libano, 20  
48940 LEIOA  
94 401 41 78  
688 60 30 68

[autoescuelamanolo@hotmail.com](mailto:autoescuelamanolo@hotmail.com)



**BODEGA  
ALCALDE**

*Jai Zoriontzak*

Avda. Iparragirre, 38 • **94 463 00 29**  
48940 Leioa - BIZKAIA



**CARPINTERIA METALICA ANFER, S.L.**  
HIERRO, ALUMINIO Y ACERO INOXIDABLE

VENTANAS - TERRAZAS - ARMARIOS - PERSIANAS  
CONSTRUCCIONES DE HIERRO Y ACERO INOXIDABLE

Parque Empresarial Ibarraibarri • Iturriondo  
Kalea, 18 Edificio C - Nave 17 • 48940 Leioa  
E-mail: [cm\\_anfer@hotmail.com](mailto:cm_anfer@hotmail.com)  
Telf.: **94 463 58 70** • Fax: 94 431 50 89

**CAFETERIA  
LIBANO**

  
*Cafe a la crema  
Pintxos variados*

Amplia terraza



Dr. Luis Bilbao Libano, 1  
Tel.: **94 464 74 58** - LEIOA

**CARNICERIA  
CHARCUTERIA**

**MARISOL**  
Especialidad en carne de ternera del país



E/SABINO ARANA, 65 - TEL. 94 463 61 28  
LEIOA

**Cafeteria Maitane**

  
*La Cocina de  
Jesu GARRIGARTE*

Desayunos  
Pinchos selectos  
Raciones frías y calientes  
Tabla de ibericos y quesos  
Comidas, meriendas, cumpleaños,  
etc...

Estartetxe, 13 - Leioa  
① 94 612 35 79

Nuestra mayor  
ilusión  
*'Satisfacerlo'*



# FUN PARK

3-10 AÑOS

CADA SEMANA  
UN PROYECTO  
DE ECO-ACTIVIDADES  
DIVERTIDAS Y AL AIRE LIBRE



¡ELIGE TUS FECHAS!

MÍNIMO DOS SEMANAS

Junio-julio

## GET IN 10-14 AÑOS

APRENDIZAJE INTERCULTURAL  
DE LOS VALORES DE LA ECOLOGÍA

**WORKSHOPS** SOBRE ECOLOGÍA Y PROTECCIÓN  
DEL ENTORNO.

PRACTICA DE **PUBLIC SPEAKING** CON **TICS**  
(PRESENTACIONES Y PREPARACIÓN DE EXÁMENES  
ORALES TRINITY COLLEGE, CAMBRIDGE B1 & B2).

**FIELD WORK:** LIMPIEZA DE PLAYAS, ANÁLISIS DE  
HUELLA VERDE, DISEÑO DE UN BLOG, VIDEOPROJECTS/  
STORIES EN TIK TOK.

## SUMMER IN

## ENGLISH



# LYNX IDIOMAS

Estartetxe, 24. 48940 Leioa.  
T: 94 480 53 63. [www.lynxiidiomas.com](http://www.lynxiidiomas.com)



Bar Cafeteria • **DELFOS** • Aldapa Kalea, 5  
Raciones y cazuelas para llevar - Comidas de encargo  
ONDO PASA JAIETAN - FELICES FIESTAS

**CRISTALERIA**  
**Ondiz, S.L.**



- LUNAS Y ESPEJOS •
- ACRISTALAMIENTO DE OBRAS •
- VIDRIERAS DECORATIVAS •
- ENMARCACIÓN, ETC •

*Ondo pasa jaietanji*

EXPOSICION: Euskal Herria, 26 - 48991 ALGORTA - Tel. 94 491 00 20  
TALLER: Independencia, 26 - 48940 LEIOA - Tel.: 94 463 10 92

## FONTANERIA LEIOA, S.L.



- GAS
- CALEFACCION
- FONTANERIA EN GENERAL

Aldapa, 7  
48940 LEIOA (Bizkaia)  
Tel. 94 480 26 38 Fax



**ELECTRICIDAD**  
**MIRAFER**



C/ Maiatzaren Bata, 7  
48940 - Leioa  
mirafer@electricidadmirafur.com  
94 407 61 99 - 615 781 940

## AKETXE CLINICA DENTAL

Itziar Doistua Hermoso

*Jai  
Zoriontsuak*

Pl. J. Ramón Aketxe, 9 - Centro Cívico  
(Lonja, subida al ayuntamiento)  
www.aktxedental.com

Tel. 94 464 01 33  
688 631 662  
48940 LEIOA

**Bea y Mennixu**  
PELUQUERIA

*"Tintura vegana de barro"*



Beatriz Arenaza  
C/ Sabino Arana, 67 • 48940 Leioa - Bizkaia  
Cita previa. T. 944 646 777  
beaarenaza@gmail.com

**GACO**  
Instalaciones eléctricas  
[www.gacoscoop.com](http://www.gacoscoop.com)

Tfn.: 94 656 57 55  
José Luis (Txili) 665 73 81 24

Ctra. Rekalde a Larraskitu 1-A - bajo  
48002 Bilbao  
E-mail: [gaco.coop@gmail.com](mailto:gaco.coop@gmail.com)



**ITXAS-BIDE**

Bar cafeteria - Salón de juego  
• Pintxos variados

Abierto de:  
Lunes a jueves de 8 de la mañana a 1 madrugada.  
y fines de semana hasta la 2:30h.

Iparragirre, 56 • 48940 LEIOA • Tel. 94 400 01 53

**Tarik Arreglos**

**ARREGLOS RAPIDOS:**

- ESPECIALISTAS EN CUERO Y PIEL.
- BAJOS, CREMALLERAS EN 1 HORA.
- CONFECCION Y ARREGLO DE CORTINAS.
- ARREGLOS EN TODO TIPO DE PRENDAS Y TEJIDOS.

Doctor Don Luis Bilbao Libano Kalea, 24  
Tel.: 600 85 48 32



# Tropical STYLE



**Novella**  
*home*

SIEMPRE CON LAS NUEVAS TENDENCIAS DE  
DECORACIÓN Y MUEBLE.

**Novella** TRAE LO ÚLTIMO EN ABATIBLES.

YA EN NUESTRA EXPOSICIÓN.

[www.novellahome.com](http://www.novellahome.com)

Síguenos:

Avda. Sabino Arana, 57  
48940 LEIOA  
Tel. 944 806 262

# 25 de Junio, Domingo - (Aurreku Anteiglesia)

- 10:00 Txupinazo y Pasacalles con Txistularis.
- 11:00 Misa. Parroquia San Juan Bautista.
- 11:00 Pesaje Soka Tira Infantil / Medianos Inter-cuadrillas. Boulevard Udondo.
- 12:00 Comienzo del **AURREKU ANTEIGLESIA**. Ayuntamiento.  
Con el Coro de la Parroquia San Juan Bautista, Coro del Hogar de Jubilados de Errekalde y Orpheo Ganbera Abesbatza.
- 12:00 Actividades Infantiles. Errekalde Plaza. (12:00 - 15:00).
- 12:00 Soka Tira Infantil / Medianos Inter-cuadrillas. Boulevard Udondo.
- 13:00 Fiesta de la espuma. Euskal Etxeen Plaza.
- 13:00 Bertsolaris.
- NAROA TORRALBA - JULIO SOTO - MADDI ANE TXOPERENA - AITOR MENDILUZE.**  
Temas propuestos por: **Xabier Sainz de la Maza**. Boulevard.
- 13:30 Lunch Aurreku Anteiglesia. Ayuntamiento.
- 13:30 Cronoescalada Inter-cuadrillas. Infantil / Median@s. Aldapabarrena.
- 17:00 Actividades Infantiles. Errekalde Plaza. (17:00 - 20:00).
- 17:00 Vestido Barato Infantil/Median@s Inter-cuadrillas. Kandelazubietza.
- 18:00 **ALARDE DE DANZAS** y Romería. Organiza Gure Ohitarak Dantza Taldea. Boulevard.
- 18:00 Actuación Infantil. **KANTU KOLORE + Chocolatada**. Zona de Txosnas -Elexalde
- 18:30 Vestido Barato Adultos Inter-cuadrillas. Kandelazubietza.
- 19:00 Actuación Infantil. **TERRA FESTA (GIH-ODS DISKOFESTA)**. Euskal Etxeen Plaza.
- 19:30 Música. **HAVANA 537**. Plaza J.R. Aketxe.
- 19:30 Baile de la era. Boulevard.
- 21:00 Entrega de Premios Cuadrillas. Boulevard.
- 22:30 **Traca final y fin de fiestas**. Boulevard.

# 26 de Junio, Lunes

**DÍA INFANTIL EN LAS BARRACAS**. Parking Iturriondo.

Vive  
la moda  
comparte  
la diversión



INSPIRADOS EN TI

# Aurtengo udan bai! Jaietarako prest!

Este verano,  
sí estamos  
para fiestas.



**Metroa gau osoan.  
Ekainaren 1etik irailaren 30era.  
Ostiral, larunbat eta jai bezperetan.**

Metro toda la noche.  
Del 1 de junio al 30 de septiembre.  
Viernes, sábados y vísperas de festivo.



metro bilbao